



LUDWIG-  
MAXIMILIANS-  
UNIVERSITÄT  
MÜNCHEN

IT-Gruppe Geisteswissenschaften  
Digital Humanities Center



# German Refugee Rabbis

## Database & Web platform

Dr. Christian Riepl

LBI New York – April 10, 2019



The screenshot shows a search result for "Alexander, Theodor Roth (Theodore, Ted)". The interface includes a header with the DFG logo and the title "GERMAN REFUGEE BIAS IN THE UNITED STATES OF AMERICA 1933-1990". Below the header is a search bar and a map showing migration routes from Europe to the United States. The main content area displays a list of names and their details, such as birthplace, deathplace, and family members. A sidebar on the left contains a search form and a list of names.

## Project

- Technical background
- Working methods and procedures
- Live demo



## Outlook

- DH projects in larger contexts
- Squirrel – Digital editing



LUDWIG-  
MAXIMILIANS-  
UNIVERSITÄT  
MÜNCHEN

IT-Gruppe Geisteswissenschaften  
Digital Humanities Center



# German Refugee Rabbis in the United States of America 1933 – 1990

Website: <http://mira.geschichte.lmu.de>

## Project flow:

- 2009/2010                          Proposal / Preliminary work
- 2014-2015                          DFG funding period (ca. 6 months)
- 2015                                  data protection approval procedure  
(personal data of living persons)  
restricted access to web platform
- October 2018                      reading access to selected data via  
internet platform  
(data of living persons are not shown)



LUDWIG-  
MAXIMILIANS-  
UNIVERSITÄT  
MÜNCHEN

IT-Gruppe Geisteswissenschaften  
Digital Humanities Center



## Licensing:

- CC-BY-SA 4.0 on project data shown on mira website  
(exclusively all linked and third party data)

## Source Citation (permalink):

- German Refugee Rabbis in the United States of America,  
ed. by Cornelia Wilhelm,  
<http://mira.geschichte.lmu.de/dataset> number

## Project members:

- Cornelia Wilhelm (History)
- Markus Kunzmann, Samuel Teuber (ITG)
- Gerhard Schön, Christian Riepl (ITG)



**Personen** Werke Orte Anleitung Digitale Medien

Einfache Suche  = Lasso

Suche

**Lasso** (Lassus, Lassé, Latre, Lanus), **Orlando di** (Orlandus de, Roland von, Orlando de, Orlande de, Roland de, Roland, Orlando, Orlandus, Roland)  
 \* 1532 Mons/Hennegau, † 14. Juni 1594 München  
**Geschlecht** männlich  
**Konfession** römisch-katholisch

▼ Beziehungen

- Kinder
- Schüler
- Vorgänger
- Nachfolger
- Netzwerk
- Widmungsempfänger

**Musikalische Berufe** Komponist, Kapellmeister, Dirigent, Musikpädagoge, Gesangslehrer, Sänger, Lautenist, Diskantist, Chorknabe  
**Weitere Tätigkeit** Schauspieler  
**Zeitgenössische Angaben** *magister capellae, maestro di cappella, Cantor, Tenor secundus, prince des musiciens*  
**Träger/Sparte** Adel, Chor, Hof, Kirche, Konzert, Orchester, Stadt  
**Wirkungsorte** München, Altötting, Antwerpen, Augsburg, Bologna, Évreux, Ferrara, Florenz, Fontainebleau, Frankfurt/Main, ►

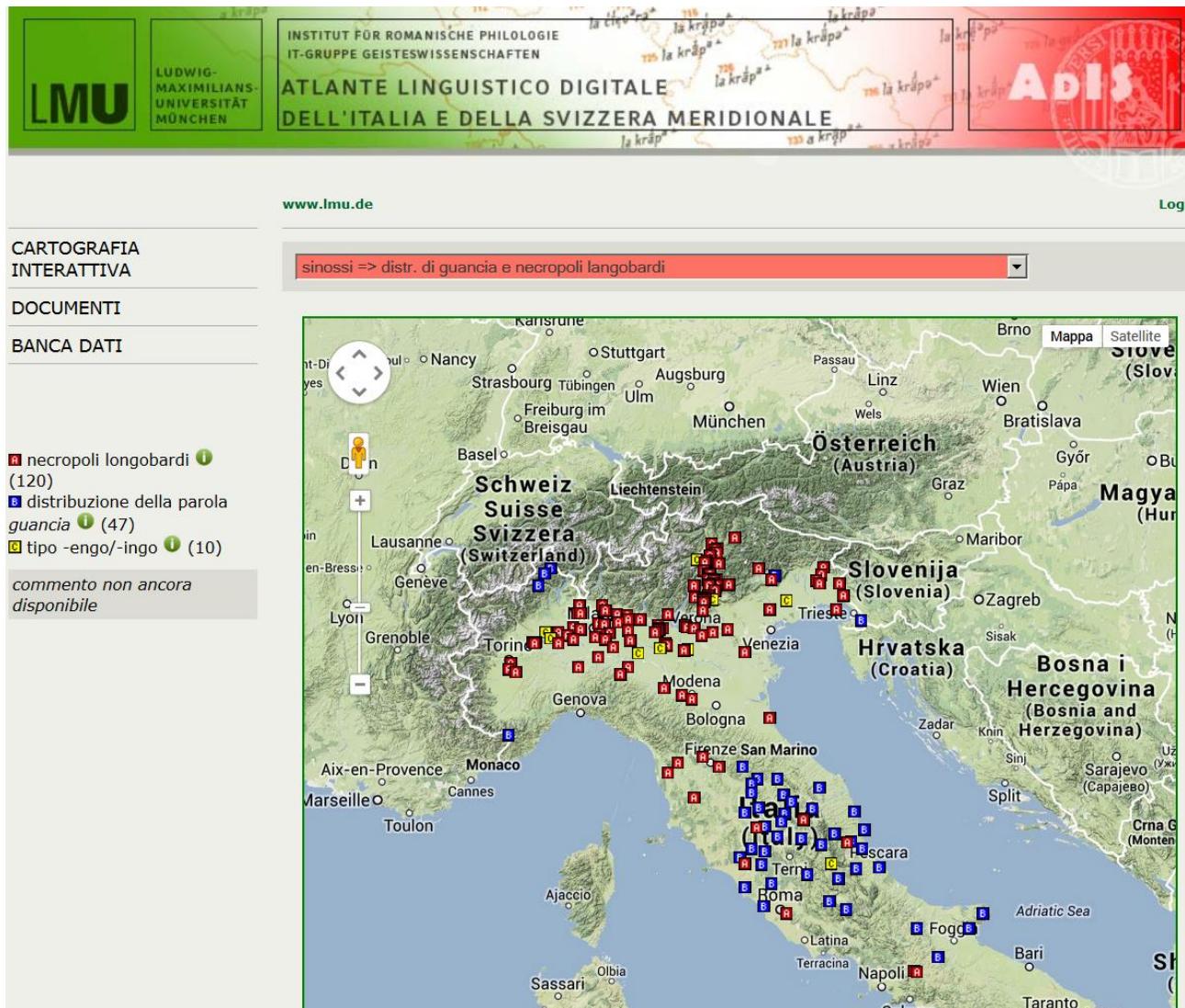
► **BMLO Artikel**

► **Musik- und Personenlexika**

Lasso, Johann Baptista de (vor 1570– ), Altist
<b>Lasso, Orlando di (1532–1594), Komponist</b>
Lassus, Ferdinand de (1592–vor 1635), Kapellmeister
Lassus, Ferdinand de (um 1562–1609), Komponist
Lassus, Rudolph de (um 1563–1625), Komponist

5 Ergebnisse      BMLO 5.01 vom 9. August 2013

de en





## **IT-Gruppe Geisteswissenschaften Digital Humanities Center**



**LMU** LUDWIG-MAXIMILIANS-UNIVERSITÄT MÜNCHEN

FAKULTÄT FÜR GESCHICHTS- UND KUNSTWISSENSCHAFTEN  
JÜDISCHE GESCHICHTE UND KULTUR

GERMAN REFUGEE RABBIS IN THE UNITED STATES OF AMERICA 1933–1990

Project Biographies Publications Login Legal Notice

Activity = Rabbi|Scholar

Surname =

Place of Birth =

Ordination =

Religious Movement =

MIRA =

Aber, Felix (1895–1964)

Adler, Leo (1915–1978)

Alexander, Hugo (1889–1980)

**Alexander, Theodore (1920–2016)**

Altmann, Alexander (1906–1987)

Appel, Ernst (1884–1973)

Arndt, Kurt (1910–1984)

Asher (Ansbacker), Joseph (1921–1990)

Atlas, Samuel (1899–1977)

Auerbach, Hyman (Heimann) (1880–1957)

Auerbach, Selig Sigmund (1906–1997)

178 Results

Google

Alexander, Theodore Rolf (Theodore, Ted)

\* 6. November 1920 Berlin, † 4. Oktober 2016 Danville CA

▼ Family Members

P Alexander, Hugo (rb., but did not practice) and Katie (nee Spiegel, \* Baltimore, US citizen) B Gerda

▼ Curriculum Vitae

▼ Germany (before emigration)

Birth 1920 Berlin

Night of Broken Glass 1938 went into hiding with his father at a relative's remote home

▼ Emigration

Departure from Germany 1938–1939 (late 1938 or early 1939)

Migration Path 1939 Shanghai, Shanghai (via USSR)

1947 Bay Area (San Francisco), CA, San Francisco, CA

▼ United States of America (and Canada)

Port of Entry San Francisco CA

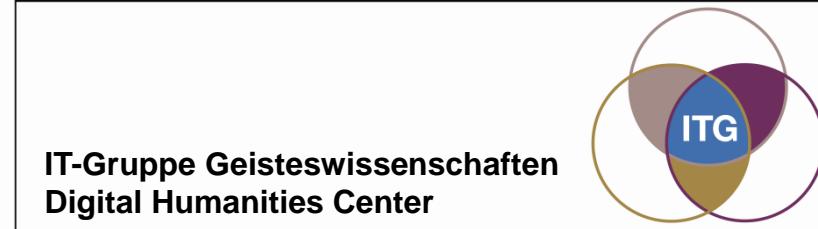
Age at Entry ca. 26

Assistance sister Gerda in Chicago

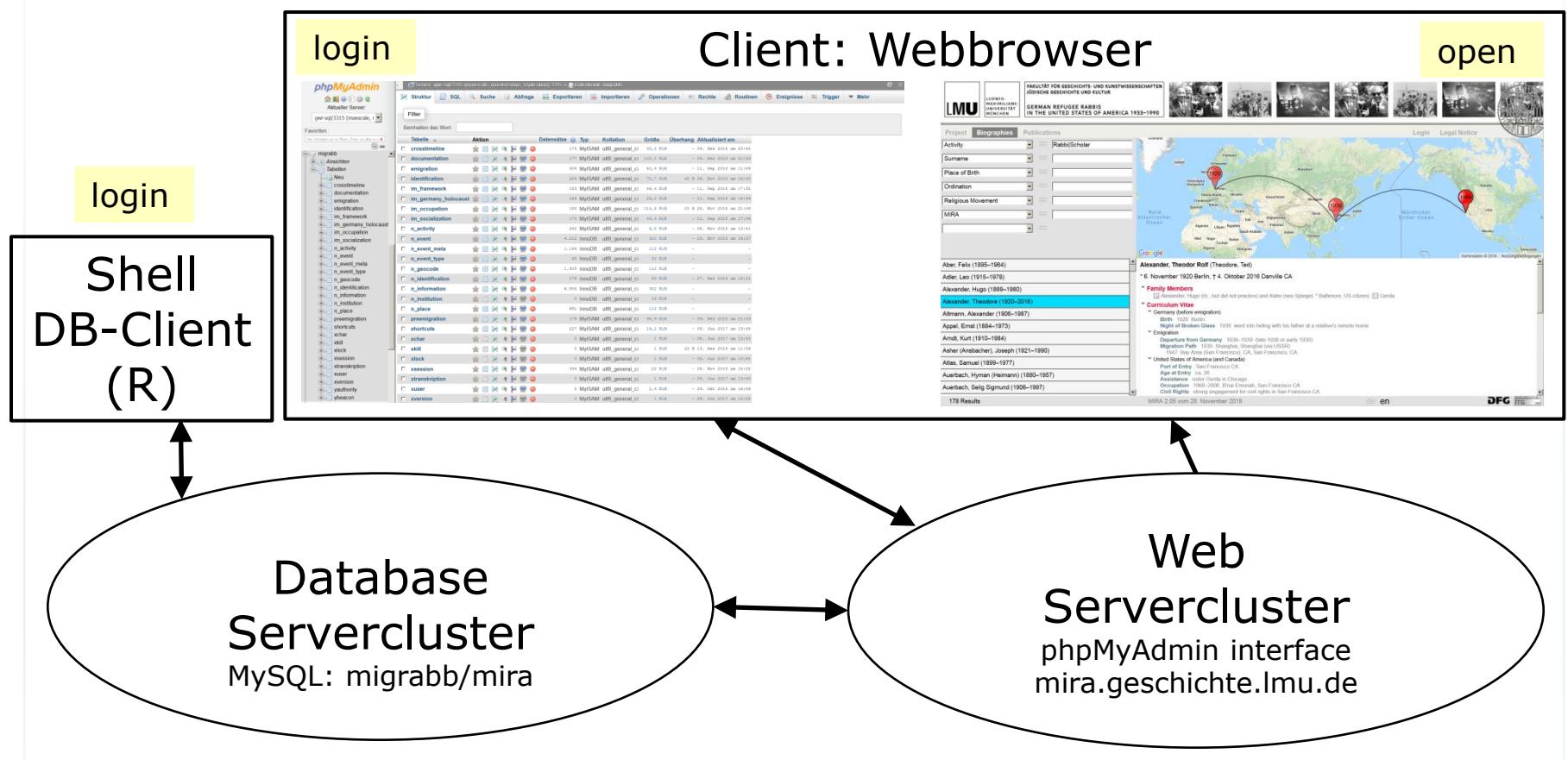
Occupation 1968–2006 B'nai Emunah, San Francisco CA

Civil Rights strong engagement for civil rights in San Francisco CA

Kartendaten © 2018 Nutzungsbedingungen



# System architecture





## Digital Humanities projects

- are not „human-free“
  - **one** of many possible views of reality
  - techniques and methods are theory dependent
- are a learning process
  - permanent dialogue between humanities and information technology
  - education and training
  - individual support
- enable
  - teamwork and interdisciplinarity
  - cooperation and interchange
  - work and discussion directly on the research object



## Digital data – logically structured data

- modifiable and expandable
  - according to quantity and quality (e.g. annotations)
- computable
  - rule-based procedures (various theories / methods)
  - statistical procedures
  - automated application to large amounts of data
- findable, available, interoperable, reusable (FAIR)
- subjective, exact, transparent
  - transcriptions reflect the understanding of the view of reality
  - diverse and multidimensional views on the research object



## Digitization in the humanities

- means a process of mapping / modeling
  - the object of research must be modeled
  - modeling must be logical-structural, not primarily graphical
- modeling is the core of digital working methods
  - primarily discipline-specific discussion regarding subject and method / theory
  - a gain in knowledge in itself
  - enables calculation, evaluation, visualization, transformation and presentation
  - Overall process: A-D-A Transformation



# Data modeling – Draft I

```
identification (
    ID, ZLabel, public, category,
    name, first_name, date_of_birth, birthplace,
    citizenship_birth/emigration,
    parents, spouse, children, siblings, familyrelations,
    date_of_death, place_of_death, pseudonym_2nd_name, note,
    transferred, changed_on, changed_by
)

preemigration (
    ID,
    schooling, profession, occupation, congregation, teaching, higher_edu,
    lehrhaus, jewish_soc, zionism, youth_mov, pol_act,
    resist_and_pers_after33, rabb_exp_after33, kristallnacht,
    degrees, offices, membership, rel_with_gemeinde,
    expatr_date, emigration_date, note
)

emigration (
    ID, emigrID,
    emigr_date, emigr_dest, emigr_family, emigr_occup, other, note
)
```

uniform notation / data format:

- name
- date
- location
- etc.



# Data modeling – Draft I

```
im_framework (
    ID,
    immigr_date, assistance, port_of_entry, family_in_US, family_members,
    US_support, residence, lang_prof, age_at_entry, visa, US_visa,
    US_citizenship, choice_of_country, other_support, note
)

im_germany_holocaust (
    ID,
    contact_with_gerOfficials, private_contact_with_ger,
    holocaust_rem, holocaust_edu, travel_to_ger, re_migr,
    note
)

im_occupation (
    ID,
    occupation, rel_movement, ackn_of_degrees, US_degrees, lang_use,
    int_comm, ext_comm, US_education, US_congregation, Wissenschaft, teaching,
    impressions_ofCongregants, note
)

im_socialization (
    ID,
    political_activity, jewish_org, youth_mov,
    rel_leadership, comm_leadership, civilrights, religious_dialogue,
    membership, note
)
```



## Data modeling – Draft I

```
crosstimeline (
    ID,
    other_jobs, offices, honors, ordination, note
)

documentation (
    ID,
    publications_on, autobiography, biography, papers_in_fam, papers_in_arch,
    publications_by, festschrift, dissertation, childrens_addresses, note
)
```

- Data input
- Extension with geodata (automated)
- User interface with georeferencing
  - Transformation into draft II



# Data modeling – Draft II

```
n_identification (
    ID, ZLabel, public,
    name, first_name, citizenship_birth/emigration,
    parents, spouse, children, siblings, familyrelations,
    pseudonym_2nd_name, note, changed_on, changed_by
)
```

```
n_place (
    place_id, name, coordinates
)
```

Places with geodata (Long, Lat)

```
n_information (
    ID, information_id, event_type_id, value, time
)
```

```
n_event_type (
    event_type_id, name
)
```

```
n_event_meta (
    event_id, property, value
)
```

```
n_event (
    event_id, event_type_id, ID, place_id,
    start_date, end_date, description
)
```

```
n_activity (
    ID, Category
)
```

```
crosstimeline ( )
documentation ( )
```



## Data modeling – Draft III

person ( ID, attributes of person )

event ( ID, place id, attributes of event )

place ( place id, attributes of place)

country ( )

movement ( )

corporate\_body ( )

- more detailed search and evaluation
- more precise identification of places
- easier data entry and data maintenance
- uniform notation
- Optimization of communication (DB and Web interface)



phpMyAdmin

Server: gwi-sql/3315 (maxscale, master/slave, replication) 3315 » Datenbank: migrabb

Aktueller Server: gwi-sql/3315 (maxscale, r)

Favoriten

Hier schreiben um zu filtern, Enter um alles zu X

Filter

Beinhaltet das Wort:

Tabelle	Aktion	Datensätze	Typ	Kollation	Größe	Überhang	Aktualisiert am
crosstimeline		175	MyISAM	utf8_general_ci	33,5 KiB	-	09. Dez 2018 um 20:42
documentation		177	MyISAM	utf8_general_ci	103,1 KiB	-	09. Dez 2018 um 21:33
emigration		304	MyISAM	utf8_general_ci	42,4 KiB	-	11. Sep 2018 um 11:49
identification		228	MyISAM	utf8_general_ci	70,7 KiB	48 B	08. Nov 2018 um 16:00
im_framework		183	MyISAM	utf8_general_ci	46,4 KiB	-	11. Sep 2018 um 17:35
im_germany_holocaust		165	MyISAM	utf8_general_ci	26,2 KiB	-	11. Sep 2018 um 16:44
im_occupation		180	MyISAM	utf8_general_ci	115,8 KiB	20 B	28. Nov 2018 um 21:59
im_socialization		175	MyISAM	utf8_general_ci	49,4 KiB	-	11. Sep 2018 um 17:36
n_activity		262	MyISAM	utf8_general_ci	6,8 KiB	-	08. Nov 2018 um 13:41
n_event		4.212	InnoDB	utf8_general_ci	320 KiB	-	29. Nov 2018 um 14:37
n_event_meta		1.164	InnoDB	utf8_general_ci	112 KiB	-	-
n_event_type		65	InnoDB	utf8_general_ci	32 KiB	-	-
n_geocode		1.405	InnoDB	utf8_general_ci	112 KiB	-	-
n_identification		178	InnoDB	utf8_general_ci	80 KiB	-	07. Dez 2018 um 16:01
n_information		6.855	InnoDB	utf8_general_ci	352 KiB	-	-
n_institution		0	InnoDB	utf8_general_ci	16 KiB	-	-
n_place		681	InnoDB	utf8_general_ci	112 KiB	-	-
premigration		179	MyISAM	utf8_general_ci	96,9 KiB	-	09. Dez 2018 um 21:33
shortcuts		227	MyISAM	utf8_general_ci	16,2 KiB	-	08. Jun 2017 um 13:45
xchar		0	MyISAM	utf8_general_ci	1 KiB	-	08. Jun 2017 um 13:45
xkill		0	MyISAM	utf8_general_ci	1 KiB	22 B	13. Dez 2018 um 11:56
xlock		0	MyISAM	utf8_general_ci	1 KiB	-	08. Jun 2017 um 13:45
xsession		334	MyISAM	utf8_general_ci	22 KiB	-	08. Nov 2018 um 15:02
xtranskription		0	MyISAM	utf8_general_ci	1 KiB	-	08. Jun 2017 um 13:45
xuser		5	MyISAM	utf8_general_ci	2,4 KiB	-	29. Okt 2018 um 16:49
xversion		0	MyISAM	utf8_general_ci	1 KiB	-	08. Jun 2017 um 13:45



LUDWIG-  
MAXIMILIANS-  
UNIVERSITÄT  
MÜNCHEN

IT-Gruppe Geisteswissenschaften  
Digital Humanities Center



phpMyAdmin

Anzeigen Struktur SQL Suche Einfügen Exportieren Importieren Rechte Operationen Nachverfolgung Trigger

Zeige Datensätze 0 - 99 (179 insgesamt, Die Abfrage dauerte 0.0043 Sekunden.)

SELECT \* FROM `preemigration`

Messen [Inline bearbeiten] [Bearbeiten] [SQL erklären] [Aktualisieren]

1 > >> Alles anzeigen Anzahl der Datensätze: 100 Zeilen filtern: Diese Tabelle durchsuchen Nach Schlüssel sortieren: keine

ID	schooling	profession	occupation	congregation	teaching	higher_edu	lehrhaus	jewish_soc
1	1921: Abitur Oberrealschule, Oppeln;	NULL	rabbi;	1926-1937: Friedenstempel, Berlin;	Jewish religious teacher (Religionslehrer);	1921-1923: Univ., Breslau; 1921-1926: JTS, Breslau; 1922-1923: Univ. and HWJ, Berlin; 1923-1924: philosophy - art history - semitics Univ., Giessen;	NULL	1929: member of ADR; zionist;
2	1913: Abitur Wilhelm-Gymnasium, Breslau;	rabbi;	rabbi, military chaplain, modern teacher;	1924: rb. of Salzburg (city and district), Salzburg; 1924-1938: rb. and director of Religious School and Talmud Torah Verein, Bremen;	special interest in improving religious education, established reputation as "modern teacher" and became director of Religious School of Jewish	1913-1920: 11 semester university studies Univ., Breslau; 1919-1923: JTS, Breslau;	NULL	Talmud-Torah-Verein; Kaiser-Friedrich-Loge;

Aktueller Server: gwi-sql/3315 (maxscale, master/slave, replication):3315 Datenbank: migrabb Tabelle: preemigration

Favoriten

Hier schreiben um zu filtern, Enter X

migrabb Ansichten Tabellen Neu crosstimeline documentation emigration identification im\_framework im\_germany\_hol im\_occupation im\_socialization n\_activity n\_event n\_event\_meta n\_event\_type n\_geocode n\_identification n\_information n\_institution n\_place preemigration shortcuts xchar xkill xlock xsession xtranskription xuser

Konsole



```
select substring_index(c.ordination, ': ', -1) as ord,
       count(*) as anzahl,
       group_concat(ZLabel separator '\n') as name
  from n_identification i
 join crosstimeline c using(ID)
-- where c.ordination like '%HUC%' or c.ordination like '%JTS, New York%'
 group by ord
 order by anzahl desc
```

Messen [[Inline bearbeiten](#)] [[Bearbeiten](#)]

Alles anzeigen

Anzahl der Datensätze:

100

Zeilen filtern: Diese Tabelle durchsuchen

Nach Schlüssel sortieren:

keine

+ Optionen

ord

JTS, Breslau

anzahl ▾ 1

name

Prinz, Joachim (1902–1988)  
Kober, Adolf (1879–1958)  
Jacob, Ernest (Ernst) I. (1899–1974)  
29 Heilbronn, Isaak (1880–1943)  
Rosenthal, Frank (Franz) (1911–1979)  
Auerbach, Hyman (Heimann) (1880–1957)  
Schiff,...

HWJ, Berlin

22

Grün, Iwan Jacob (1900–1981)  
Kalir (Kliersfeld), Joseph (1908–1988)  
Kronheim, Hans Enoch (1885–1958)  
Lorge, Maurice (Moritz) (1874–1948)  
Plotke, Frank (Fritz) David (1906–1994)  
Rosenthal, Arthur (1885...

HUC, Cincinnati OH

18

Hamburger, Wolfgang (1919–2012)  
Lehman (Lehmann), Robert (1927–2003)  
Levinson (Lewinski), Nathan Peter (1921–2016)  
Lichtenberg, Leo (1915–1977)  
Lorge, Ernest (Ernst) Mordecai (1916–1990)  
Wolf, Alfred ...

RS, Berlin

16

Holzer, Isaac Aron (1873–1951)  
Jacobs, Alfred Abraham (1897–1972)  
Landau, Ezekiel (1888–1965)  
Lehrmann, Cuno Charles (Chanan) (1905–1977)  
Lowenthal (Löwenthal), Eric (Erich) I. (1901–1984)  
Neuhaus, Le...

NULL

11

Halberstam, Israel (1899–1981)  
Heinemann, Benno (1902–1964)  
Landsberger, Franz (1883–1964)  
Vogelstein, Max (1901–1984)  
Rosenthal, Franz Wilhelm (1914–2003)  
Elbogen, Ismar (1874–1943)  
Forchheimer, Paul...



JTS, New York NY

none

RIETS, YU, New York NY

HUC-JIR, New York NY

Yeshiva Mir, Mir (PL)

?

ITL, Vienna

(1934/1935) HWJ, Berlin

(1967:) ordination and doctorate, private institution (yeshiva)

(in absentia) HWJ, Berlin

1940

1957

Academy of Higher Jewish Learning, New York NY

Breuer Yeshiva, Frankfurt am Main

by Dr. Baruch Jacob Placzeck, Prague, Landesrabbiner of Moravia and Chief Rabbi of Brünnz

- Landau, Sol (1920–2004)  
Schorisch, Ismar (1935– )  
Woythaler, Bert (Berthold) Alfred (1914–2007)  
8 Szobel, Sigmund (1908–1989)  
Kurz, Michael L. (1912–1986)  
Weinberg, Norbert (1948– )  
Nadelmann, Ludwig...

- Rabenstein, Manfred (1911–2001)  
Sonne, Isaiah (1887–1960)  
Strauss, Herbert Arthur (1918–2005)  
7 Taeubler (Täubler), Eugene (Eugen) (1879–1953)  
Wilensky, Michael (1877–1955)  
Stoll, Jakob (1876–1962)  
Sper...

- Weinberg, Norbert (1931– )  
Wurzburger (Würzburger), Walter Samuel (1920–2002)  
6 Landman, Leo (1928–2001)  
Kahn, Shlomo (1926–2000)  
Feldman, Leon Aryeh (1921–2008)  
Fulda, Manfred (1928–2018)

- May, Harry S. (1912–1995)  
Glatzer, Nahum Norbert (1903–1990)  
5 Berkovits, Eliezer (László) (1908–1992)  
Richter, Karl (1910–2005)  
Carlebach, Hartwig Naphtali (1889–1967)  
Schindler, Alexander Moshe (1925–2000)  
Hirschberg, Gunter (Günther) (1920–1989)  
5 Cohn, Bernhard Nathan (1923–1992)  
Hahn, Hugo (1893–1967)  
Kingsley (Kissinger), Ralph (Rolf Peter) (1933– )  
Graudenz (Ben Machlah), Samuel Isi (1916–2006)

- 3 Weiss, Samson Raphael (1910–1990)  
Adler, Leo (1915–1978)

- 2 Jakobovits, Immanuel (1921–1999)  
Lasdun, Tuvia (Theodor) (1917–2010)

- 2 Bach, Julius Max (1872–1946)  
Landau, Moses M. (1906–1999)

- 1 Hyman (Heimann), Harry (1910–1993)  
1 Schwab, Yosef Chaim (1935– )

- 1 Weinberg, William (Wilhelm) (1901–1976)  
1 Kraus, Henry Emmery (Imre) (1914–2008)

- 1 Rosenthal, Frank (Franz) (1914–2005)  
1 Markowitz (Ben Ami), David Zevi (1924–2008)

- 1 Gallinger, Joseph Stephen (1912–1976)  
1 Sonderling, Jacob (1878–1964)



FAKULTÄT FÜR GESCHICHTS- UND KUNSTWISSENSCHAFTEN  
JÜDISCHE GESCHICHTE UND KULTUR  
GERMAN REFUGEE RABBIS  
IN THE UNITED STATES OF AMERICA 1933–1990



Project Biographies Publications

Activity	=	Rabbi Scholar
Surname	=	Alexander
Place of Birth	=	
Ordination	=	
Religious Movement	=	
MIRA	=	
	=	
Suche		



Alexander, Hugo (1889–1980)

Alexander, Theodore (1920–2016)

**Alexander, Theodor Rolf (Theodore, Ted)**

\* 6 November 1920 Berlin, † 4 October 2016 Danville CA

▼ Family Members

Alexander, Hugo (rb., but did not practice) and Katie (nee Spiegel, \* Baltimore, US citizen)  Gerda

▼ Curriculum Vitae

▼ Germany (before emigration)

Birth 1920 Berlin

Night of Broken Glass 1938 went into hiding with his father at a relative's remote home

▼ Emigration

Departure from Germany 1938–1939 (late 1938 or early 1939)

Migration Path 1939 Shanghai, Shanghai (via USSR)

1947 Bay Area (San Francisco), CA, San Francisco, CA

▼ United States of America (and Canada)

Port of Entry San Francisco CA

Age at Entry ca. 26

Assistance sister Gerda in Chicago

Occupation 1968–2006 B'nai Emunah, San Francisco CA

Civil Rights strong engagement for civil rights in San Francisco CA

2 Results

MIRA 2.06 vom 17. Dezember 2018

de en

**DFG** geisteswissenschaften  
**ITG** LMU

# Live demo



LUDWIG-  
MAXIMILIANS-  
UNIVERSITÄT  
MÜNCHEN

IT-Gruppe Geisteswissenschaften  
Digital Humanities Center



FAKULTÄT FÜR GESCHICHTS- UND KUNSTWISSENSCHAFTEN  
JÜDISCHE GESCHICHTE UND KULTUR  
GERMAN REFUGEE RABBIS  
IN THE UNITED STATES OF AMERICA 1933–1990



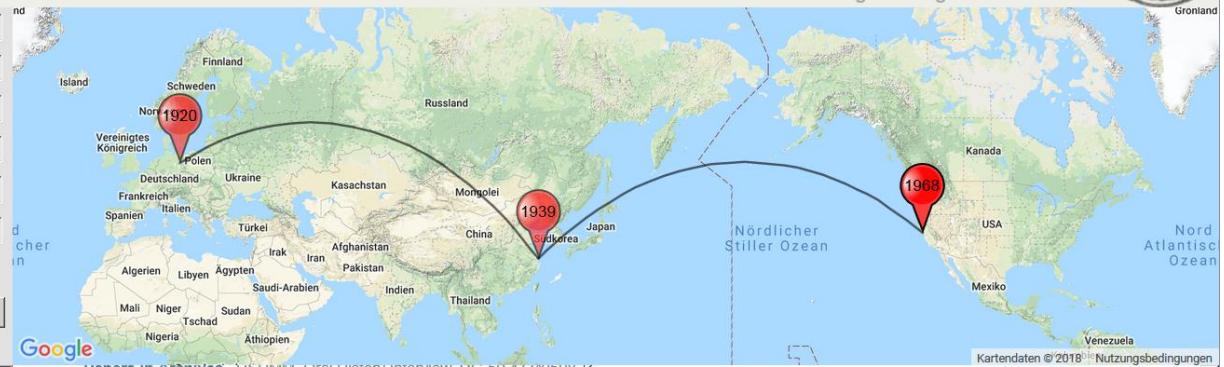
Project Biographies Publications

Activity	=	Rabbi Scholar
Surname	=	Alexander
Place of Birth	=	
Ordination	=	
Religious Movement	=	
MIRA	=	
	=	

Suche

Alexander, Hugo (1889–1980)

Alexander, Theodore (1920–2016)



Papers in Archives USHMM, Oral History Interview, RG-50.477~0508 ↗

Kartendaten © 2018 Nutzungsbedingungen

#### ▼ Library Holdings

Bibliotheksverbund Bayern Berlin Brandenburg (1)

#### ▼ Archival Papers

United States Holocaust Memorial Museum

#### ▼ Authority Files

All Known Sources  
Culturegraph Authorities  
Gemeinsame Normdatei der Deutschen Nationalbibliothek  
Virtual International Authority File  
Wikimedia Personensuche  
World Cat Identities

MIRA 5 [PERMALINK](#) GND 1061985202 [PNB PERMALINK](#) VIAF 311675840 [✉](#)

#### ▼ Source Citation

German Refugee Rabbis in the United States of America, ed. by Cornelia Wilhelm, <http://mira.geschichte.lmu.de/5>

2 Results

MIRA 2.06 vom 17. Dezember 2018

de en

DFG geisteswissenschaften  
ITG LMU

Live demo



FAKULTÄT FÜR GESCHICHTS- UND KUNSTWISSENSCHAFTEN  
JÜDISCHE GESCHICHTE UND KULTUR

GERMAN REFUGEE RABBIS  
IN THE UNITED STATES OF AMERICA 1933-1990

**Project** Biographies Publications

Activity = RabbiScholar

Surname = [ ]

Place of Birth = [ ]

Ordination = [ ]

Religious Movement = [ ]

MIRA = [ ]

[ ] = [ ]

## Biographical Data

Surname  
Forename  
Date of Birth  
Date of Death  
Citizenship

## Location Names

Place  
Place of Birth  
Place of Death

## Geographic Map

Region  
Region of Birth  
Region of Death

## Activity

Activity  
Youth Activity  
Ordination  
Religious Movement  
Membership  
Zionism  
Alma Mater

## Location Names

Degree  
Science  
Teaching

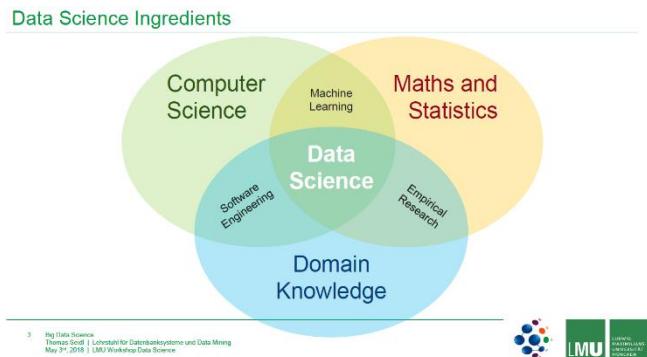
## Authority Files

MIRA  
GND  
LCCN  
VIAF

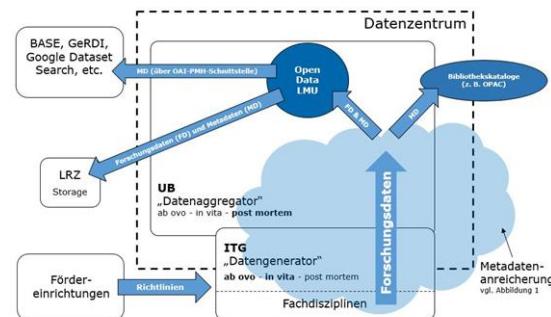
**Reload web page: F5  
Truncating strings: %  
Operators: equal - not equal  
Any combination**



# Digital Humanities projects in larger contexts



Data science  
(analysis, evaluation, visualization)



Research data management  
(FAIR data; infrastructures)

„Digital projects never end.“



LMU LUDWIG-MAXIMILIANS-UNIVERSITÄT MÜNCHEN CIS HISTORISCHES SEMINAR IT-GRUPPE GEISTESWISSENSCHAFTEN SQUIRREL. EDIEREN DIGITAL

Google™ benutzerdefinierte  [www.lmu.de](http://www.lmu.de) | [LMU-Portal](#) | [CIS](#) | [Historisches Seminar](#) | [IT-Gruppe Geisteswissenschaften](#) | [Sitemap](#)

ÜBER UNS SQUIRREL PROJEKTE RESSOURCEN KOOPERATIONSPARTNER KONTAKT

## Squirrel. Edieren digital



Der Editor *Squirrel* ist ein interdisziplinäres technisches Pilotprojekt des Historischen Seminars, der IT-Gruppe Geisteswissenschaften und dem Centrum für Informations- und Sprachverarbeitung. Ziel ist es, die geschichts- und grundwissenschaftlichen Kernkompetenzen im Bereich Transkription und Edition zu stärken. *Squirrel* trägt dazu bei, zukunftsträchtige grundwissenschaftliche und interdisziplinäre Forschungsstrukturen zu entwickeln und nachhaltig zu verankern.

### Lehrinnovationspreis 2016

Prof. Dr. Mark Hengerer und das Editionsteam wurden für das Projekt 'Tulpen und Kanonen: Online- und Druck-Edition der Briefe Erzherzog Leopold Wilhelms an Kaiser Ferdinand III. aus dem Reichsarchiv Stockholm (1646/47)' mit dem LMU Lehrinnovationspreis 2016 ausgezeichnet.

[Begründung der Jury](#)

Lehre @ LMU



with which



Bestand Transkription Projekt Werkzeuge

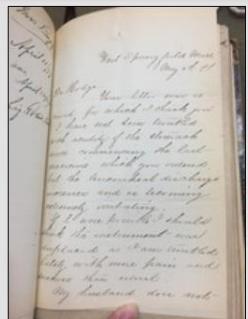
Anmeldung Impressum Datenschutz

ID	=	
Archivsignatur	=	
Bezeichnung	=	
Datum	=	
	=	

ID	Signatur	Bezeichnung	Ort	Datum	Aussteller	Adressat
1		Letter 1	West Springfield Mass.	06.05.1877	Unknown	Dr. Hodge

West Springfield Mass. (06.05.1877) Letter 1 Unknown an Dr. Hodge

TEXT HTML



1 Ergebnis

dhvlab squirrel 1.34 vom 1. Oktober 2018

de en



DHVLab



with which

Bestand

Transkription

Projekt Werkzeuge



Anmeldung

Impressum

Datenschutz

Datum

West Springfield Mass.  
May 6<sup>th</sup> 77

Dr Hodge - Your letter was re-  
ceived for which I thank you.  
I have not been troubled  
with acidity of the stomach  
since commencing the last - |  
medicine which you ordered , |  
but the |

Antrag Dr. Hodge

- |

Your letter was re-~|

ceived for which I thank you .|

I have not been troubled |

with acidity of the stomach |

since commencing the last - |

medicine which you ordered , |

but the |

A	unterstrichen	durchgestrichen	hochgestellt	unleserlich
B	fremdhändig	Zwischenzeile	Humanistica	
C				
D				



DHVLab

LMU LUDWIG-MAXIMILIANS-UNIVERSITÄT MÜNCHEN

with which

Bestand Transkription Projekt Werkzeuge ✓ Anmeldung Impressum Datenschutz

West Springfield Mass. Ort

May 6 th 77 hochgestellt Datum

Anre Dr. Hodge

-

Your letter was re-

cived for which I thank you.

I have not been troubled

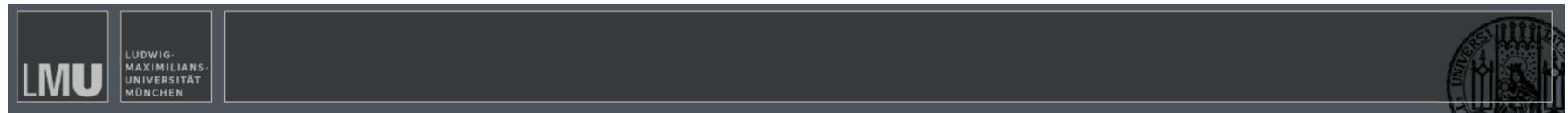
with acidity of the stomach

since commencing the last

medicine which you ordered,

dhvlab squirrel 1.34 vom 1. Oktober 2018 de en

Geisteswissenschaften  
ITG LMU

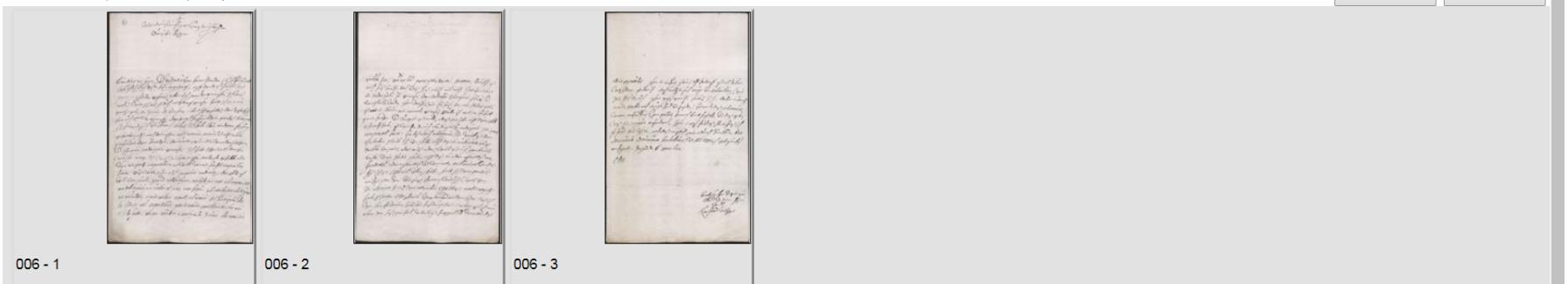


Brief	Transkription	Anleitung	Werkzeuge	OO	Z	VVIII	1647-02-23	Leopold Wilhelm	Impressum	Datenschutz	Ferdinand III.
LW				57	3	Wien	1647-02-26	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
RA Stockholm				58	4	Wien	1647-02-27	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
Ort				59	16	Melk	1647-03-01	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
Datum				60	5	Peuerbach	1647-03-04	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
Absender				61	6	Passau	1647-03-06	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
Empfänger				62	7	Passau	1647-03-09	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
				63	8	Passau	1647-03-14	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
				64	9	Passau	1647-03-15	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
				65	10	Passau	1647-03-17	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.
				66	11	Osterhofen	1647-03-18	Leopold Wilhelm			Ferdinand III.

61/6 Passau (1647-03-06) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

TEXT

HTML



Briefedition Leopold Wilhelm

106 Ergebnisse

Briefedition 1.42 vom 22. Oktober 2018

de en

geisteswissenschaften  
ITG  
LMU



+

Allerdurchleichtigster Großmächtigster

Römischer Käyser

Genedigster Herr, und vilgeliebster Herr Bruder; Ich pin Gott  
lob gliklich gestern hier angelangt; auff der Raiß seint wir  
prav in schliten gefarn; aber auch prav umgeworffen; Ich zwai  
mal; ware Ich nit so dikh angelegt gewesen, hette Ich mir ein  
grobß geben, dan Ich mir den Elepogen habe auff gefallen; der ursenpekh,  
hatt auch 3 mal umgeworffen; der Iergl peschreibt ein ganzeß Diarium

EKM werden sich zue khrank lachen; Ich habe khein anderen fasching  
gehalten, alß nach dem essen mit meiner music, und alß neuen  
sachen von dem tenalgia, darunter sein die wunder selzamen  
und schwarzen madrigali gewesen; Ich hette EKM woll darzue  
winschen megen, Ich waiß Sie hetten grossen contento gehabt; dan  
wer ein solche composition nit will vor ein haupt composition  
halten; Muß woll nur auß passione iudiciern; der stilo ist  
vil von priuli, quo ad intrecituros, ma tuto piu vago et armonioso;  
ma del principio insin al fine, una fuga et contrapunto doppio  
un nel altro; i miei musici emuli et nimici soi, bisognia che  
lo lodino nel superlativo, per la maior maestranza che mai  
e stato fatta; ma per invidia o malignita, diccono che non sia  
robbra sua; ma di un tal prencipe o duca savona, dunkht eß  
mich haiß Er also, doch waiß Ich eß selbst nit recht, welcher unico  
in Madrigali ist gewesen; der Valentin Sansoni felice; und  
dergleichen, werden schon wissen wie Er haist, dan in Madrigali  
ist er in Italia ein oraculo gewesen; Nuhn ist nit on Er hatt  
seine piecher und laugnet eß nitt, daß Sie Ihm auff disen stilo

gebracht haben; s wie Er dan auch eben dieselben madrigali per gara  
componiert hatt; Er last etlich abcopiern, und wirt eß dem  
Valentini glaub Ich zue schikhen; auff daß Er iudiciere ob eß  
Robba sua seie; oder einß andern; will eß auch gar trukhen  
lassen, und in Italia schikhen, auff daß Er oder ofentlich con-  
fundiert, oder öffentlich und vor allen estimieret werde;  
piß Ich eß EKM nit über schikhe, pitt Ich dero musicis  
nichtß dar von zue sagen; hernach will Ich woll gern  
Ihr iudicium heren; vor allen aber EKM Ihreß; nelli negotii  
habe Ich wellen EKM schreiben wegen der land ob der Enser, waß Ich  
von Ihnen p vernumen habe, zue pefidierung deß lantag, eß ist mir  
aber der hanß reinhart unter wegß pegegnet, und vermeld daß  
die regimenter schon in anzug sein; also pedarff eß nit viler  
vor schleg, sonder ist daß nachste sich iugo zue submitiern, wie  
Sie sich dan auch schon gefast gemacht haben; Ich pin dahie in werkh  
meine negotia nach miglikheit zue pefidern; Erwarnte deß salamanae,  
verer nachrichtung von gallas, hernach Gott pefolhen, und daß getan  
waß die raggion erfordert, khein Mensch pild eß Ihm ein daß Ich  
so pald soll auff sein, noch daß miglich seie durch zue khumen, Deo  
adiuvante adminimum tentabimus, und thue EKM mich gehorsambist  
empfelchen; passau den 6 Mar 1647

EKM

Gehorsambster und getreister  
Bruder und diener piß in  
todt  
Leopold Wilhelm



## 61/6 Passau (1647-03-06) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

[006 - 1]

1 +  
 2 Allerdurchleichtigster Großmächtigster  
 3 Römischer Käyser  
 4 Genedigster Herr, und vilgeliebster Herr Bruder; Ich pin Gott  
 5 lob glikhlich gestern hier angelangt; auff der Raiß seint wir  
 6 *prav* in schliten gefarn; aber auch *prav* umgeworffen; Ich zwai  
 7 mal; ware Ich nit so dikh angelegt gewesen, hette Ich mir ein  
 8 grobß geben, dan Ich mir den Elepogen habe auff gefallen; der *ursenpekh*,  
 9 hatt auch 3 mal umgeworffen; der Iergl [1] peschreibt ein ganzeß *Diarium*  
 10 EKM werden sich zue khrank lachen, Ich habe khein anderen fasching  
 11 gehalten, alß nach dem essen mit meiner *music*, und alß neuen  
 12 sachen von dem *tenalgia*, darunter sein die wunder selzamen  
 13 und schwarzen *madrigali* gewesen; Ich hette EKM woll darzue [1]  
 14 winschen megen, Ich waiß Sie hetten grossen *contento* gehabt; dan  
 15 wer ein solche *composition* nit will vor ein haupt *composition*  
 16 halten; Muß woll nur auß *passione iudiciern*; der *stilo* ist  
 17 vil von *priuli*, quo ad intrecituros, ma tuto piu vago et armonioso;  
 18 ma del principio insin al fine, una fuga et contrapunto doppio  
 19 un nel altro; i miei musici emuli et nimici soi, bisognia che  
 20 lo lodino nel superlativo, per la maior maestranza che mai  
 21 e stato fatta; ma per invidia o malignita, diccono che non sia

[006 - 2]

22 *robba sua; ma*↑*di*↓ *un tal prencipe o duca savona* [1] [2], dunkht eß  
 23 mich haiß Er also, doch waiß Ich eß selbst nit recht, welcher *unico*  
 24 in *Madrigali* ist gewesen; der *Valentin Sansoni felice* [2]; und  
 25 dergleichen, werden schon wissen wie Er haist, dan in *Madrigali*  
 26 ist er [3] in *Italia* ein *oraculo* gewesen; Nuhn ist nit on Er hatt  
 27 seine piecher und laugnet eß nitt, daß Sie Ihm auff disen *stilo*  
 28 gebracht haben; s wie Er dan auch eben dieselben *madrigali per gara* [3]

### Deutsche Biographie

Suche ▾ Projekt ▾ Hilfe English

Tenaglia, Antonio

Übersicht

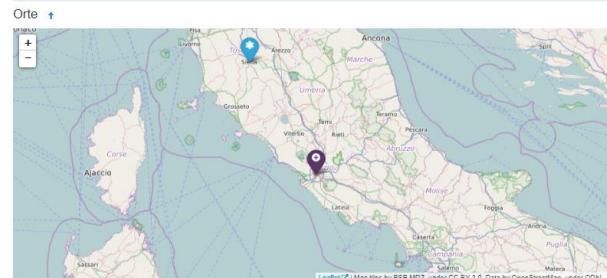
Biographien  
Literatur  
Orte  
Zitierweise

Lebensdaten  
1612 - 1672  
Siena  
Rom  
Komponist ; Organist ; Lautenspieler ; Cembalist  
GND: 133364526 ↗ OGND ↗ VIAF: 269791111 ↗  
Tenaglia, Antonio  
Tenaglia, Antonio Francesco  
Tenaglia, Antonio Francesco  
mehr

Biografische Lexika/Biogramme ↗  
Bayrische Musiklexikon Online (BMLO) [2005-] ↗

Literatur(nachweise) ↗

\* Katalog der Bayerischen Staatsbibliothek München (BSB) ↗  
Thesaurus des Consortium of European Research Libraries (CERL) ↗  
HBZ-Verbundkatalog (Open-Data-Katalog des Hochschulbibliothekszentrums des Landes Nordrhein-Westfalen) ↗  
German National Bibliography (GNB) des German National Bibliographiesverbundes (GBV) : 2 ↗  
\* Katalog des Bibliotheksverbundes Bayern (BV) : 3 ↗  
Virtuelle Fachbibliothek Musikwissenschaft (VFa Musik) : 5 ↗



Symbole auf der Karte

Geburtsort Wirkungsort Sterbeort Begräbnisort



## Finder

Kaiser

- KORREKTURSTELLEN
- FINDER**
- WORTFREQUENZ
- PERSONEN
- GEOGRAPHICA
- EXPORT

41/49 ohne Ort (1646) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; EKM schreiben | von 18 diß habe Ich zu

1/50 Tirschenreuth (1646-02-04) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; EKM schreiben von | 26. passato , habe  
h eß gelesen habe | dise zwo risposten darauf gemacht habe ; aber wan eß EKM und | die **Kayserin** gelesen haben , so verprenen eß EKM ; dan Ich nit wolt | daß eß der Valentini erfahren that ,

2/52 Waidhaus (1646-02-18) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; EKM schreib Ich | dißmal wenig ; aber n  
nd getreister | Bruder und diener piß in todt | Leopold Wilhelm | Ich pitt EKM mich Ihr M der **Kayserin** | zue pefelchen ; Morgen will Ich selbst | schreiben ; |  
der Röm **Kaÿ** auch zu Hung und Bö | Kin. Maÿ. Meinem genedigsten und vil~ | geliebsten Hern und Hern E

3/53 Waidhaus (1646-02-19) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; EKM schreiben von 15 diß | habe Ich ges

4/54 Thürnstein (1646-02-22) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder , EKM schreiben | von 16 diß , hatt mir der

5/56 Tirschenreuth (1646-02-26) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; Ich habe den curier | noch piß heutt auff |

6/55 Tirschenreuth (1646-02-27) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; EKM schreiben von | 21 diß habe Ich ges

7/57 Tirschenreuth (1646-03-07) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; EKM schreiben von | 4 diß habe Ich heut

Allerdurchleüchtigster Großmechtigster Romischer | **Kaÿser** auch zu Hungaren und Bohemb König. etc. | Gnedigster Herr und Vilgeliebster Herr Bruder

9/59 Tirschenreuth (1646-03-10) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.

+ | Allerdurchleichtigster Großmächtigster | Römischer **Kaÿser** | Genedigster Herr , und vilgeliebster Herr Bruder ; Eß khumen pei | disen curier unterschiedli  
ten in trunkh discurs herum , daß die Ich lieber | sagen alß schreiben wolt ; Mein denkht deß **Kaÿser** und deß Erzherzog | wie deß pilato in glauben ; wie Ich diß generalat iam ultimo in | festo S |  
ment ; Ich habe ganz khein pedenken daß EKM diß alß der **Kayserin** | comunicieren ; Ich pin gewiß so guet spanisch alß einer , aber spanien wirt | auch so guet

Wilhelm | weil Ich Erst mit dem hanß geschrieben habe also | pitt Ich dißmal mich Ihr M der **Kayserin** zue pefelchen : |

10/60 Tirschenreuth (1646-03-12) Leopold Wilhelm an Ferdinand III.



## Wortfrequenz

Anzahl	Vorlageform	Grundform	Kategorie
1947	und	und (de)	
1765	ich	ich (de)	
1212	zue	zu (de)	
996	der	der (de)	
988	ekm	Eure kaiserliche Majestät (N, de)	
924	in		
875	die	der (de)	
858	ein	ein (D, de)	
807	nit	nicht (de)	
714	ist		
638	er		
539	den	der (de)	
519	habe	haben (V, de)	
518	von	von (P, de)	
517	so	so (de)	
492	mit	mit (de)	
488	sein		
453	sie		
446	aber	aber (de)	
423	man		



## Personen

**Abati, Antonio (um 1600–1667)**

050 - 3

054 - 11

088 - 8

*poeten* 089 - 2

089 - 2

*poet* 098 - 4

**Abraham**

*vatteren* 083 - 6 (vorher 082)

**Agricola, Johann (1590–1668)**

055 - 3

*Agricola* 057 - 3

**Anhalt-Bernburg, Christian (1599–1656)**

*Bernburgische* 083 - 4

*bernburg* 093 - 1

**Ansalone, Gabriele**

*Ansalon* 046 - 3

*Ansalon* 048 - 2

*Ansa-~* 048 - 2

**Arnoldin von Klarstein, Dorothea Elisabeth (um 1605–1666)**

*dochter* 074 - 3

**Arnoldin von Klarstein, Matthias (um 1575–1649)**

066 - 1

066 - 4

066 - 4

*arnoldin* 074 - 3

074 - 3

**Auersperg, Johann Weikhard (1615–1677)**